



# Teca B

Design Reg. n. TO 2009/31

Modello ad incasso della collezione Teca.  
L'installazione ad incasso conferisce un look "sartoriale" e rappresenta una valida alternativa alla cantina free standing tradizionale.

*Built-in model from the Teca collection.*  
The built-in installation gives it a "seamless" look that is a viable alternative to traditional freestanding cellars.

Modèle encastrable de la collection Teca.  
L'installation encastrée crée un effet « sur mesure » et représente une alternative valide à la cave traditionnelle.



## Teca B

Modello con cornice lineare nera ed allestimento interno personalizzabile.

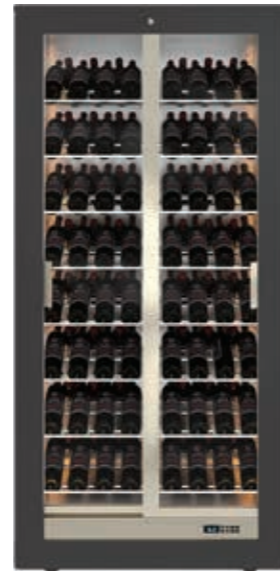
L'installazione ad incasso e la profondità ridotta consentono di inserire la Teca B anche in sale da pranzo, soggiorni e cucine.

Model with black linear frame and custom internal fitting.

Built-in installation and reduced depth make Teca B suitable even for dining rooms, living rooms and kitchens.

Modèle avec cadre linéaire noir et aménagement intérieur personnalisable.

L'installation encastrée et la faible profondeur donnent la possibilité d'insérer la Teca B dans les salles à manger, salons et cuisines.



## OPTIONAL TECA B \*14

Le vetrine \*14 della serie Teca B vengono fornite senza allestimenti. È possibile personalizzare l'allestimento interno scegliendo uno o più optional tra quelli di seguito elencati.

*The units \*14 of the Teca B series are supplied without internal fittings. You can customize the interior by choosing one or more of the following options.*

*Les modules \*14 de la serie Teca B sont fournis sans accessoires. Vous pouvez personnaliser l'intérieur en choisissant une ou plusieurs options parmi celles indiquées ci-dessous.*

### TE-BM



#### OPT-14T-BF

Bottiglie frontali · Front neck bottles · Bouteilles à col avant



#### OPT-14-BO

Bottiglie orizzontali · Horizontal bottles · Bouteilles horizontales



#### OPT-14T-BI

Bottiglie inclinate · Reclined bottles · Bouteilles inclinées



#### OPT-14T-PR

Piano regolabile · Adjustable shelf · Etagère réglable

### TE-BH



#### OPT-14H-BO

Bottiglie orizzontali · Horizontal bottles · Bouteilles horizontales



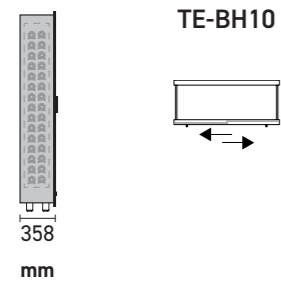
#### OPT-14TH-BI

Bottiglie inclinate · Reclined bottles · Bouteilles inclinées

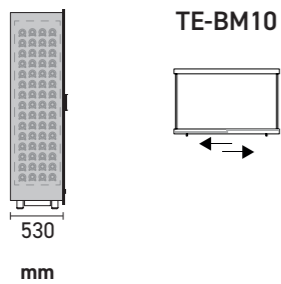


#### OPT-14TH-PR

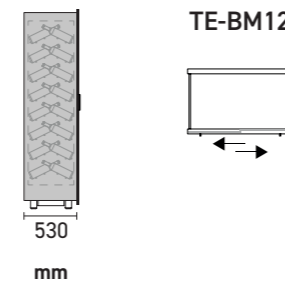
Piano regolabile · Adjustable shelf · Etagère réglable



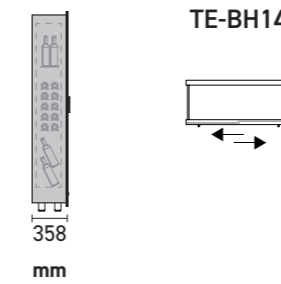
880 x 358 x 1862  
60 +5 / +18



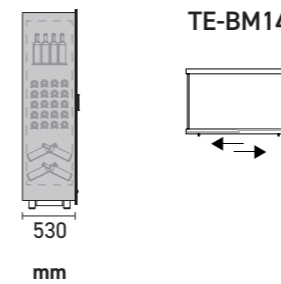
880 x 530 x 1863  
120 +5 / +18



880 x 530 x 1863  
112 +5 / +18



880 x 358 x 1862  
56 / 64 +5 / +18



880 x 530 x 1863  
112 / 128 +5 / +18



## COLORS (Pag. 110)

 <b>L10</b>	 <b>L11</b>	 <b>L20</b>	 <b>L21</b>	 <b>L22</b>
bianco opaco matte white blanc mat	nero opaco matte black noir mat	castagno chestnut chêne	teak roble teak roble teck rouvre	wengé loft loft wenge wenge loft
 <b>L23</b>	 <b>L40</b>	 <b>L50</b>	 <b>RAL 9010</b>	 <b>RAL 9005</b>
larice cenere ash larch mélèze cendre	cemento tortora dove concrete ciment taupe	acciaio satinato brushed steel acier brossé	bianco opaco matte white blanc mat	nero opaco matte black noir mat
 <b>VO1</b>	 <b>VO2</b>	 <b>RAL</b>	 <b>MO1</b>	 <b>DO1</b>
verniciato oro gold paint peinture or	verniciato argento silver paint peinture argent	opaco - lucido matte - glossy mat - brillant	MDF non verniciato no finish MDF MDF non peint	Dune non verniciato no finish Dune Dune non peint
 <b>DRAL 9010</b>	 <b>DRAL 9005</b>	 <b>DVD1</b>	 <b>DVD2</b>	 <b>DRAL</b>
bianco opaco matte white blanc mat	nero opaco matte black noir mat	verniciato oro gold paint peinture or	verniciato argento silver paint peinture argent	opaco - lucido matte - glossy mat - brillant
		 <b>DFO1</b>	 <b>DFO2</b>	
		oro patinato gold coated revêtement or	argento patinato silver coated revêtement argent	

# Teca B

Nero assoluto. A richiesta è possibile personalizzare sia la parte interna che esterna in colore nero.

Una soluzione estetica che dà forza ed eleganza.

Disponibile per le collezioni Teca e Mod.

Total black. Black customization for interiors and external details is available on request. An aesthetic solution that suggests strength and elegance.

Available for Teca and Mod collections.

Noir absolu. Sur demande, on a la possibilité de personnaliser soit l'intérieur soit extérieur en noir.

Une solution esthétique qui donne caractère et élégance.

Disponible pour les collections Teca et Mod.

# Teca B

Versione ad incasso della vetrina Teca.

La Teca B è semplice da installare in nicchie o passaggi inutilizzati.

La cornice è applicata con sistema ad incastro per cui facilmente sostituibile per qualsiasi esigenza tecnica o commerciale.

La versione a profondità ridotta (H) può essere inserita nei soggiorni Wine Living®.

Built-in version of the Teca cabinet.

Teca B is easy to install in recesses or unused spaces.

The frame is mounted with a snap-on system and therefore easily replaced for any technical or sales need.

The reduced depth version (H) may be included in Wine Living® furniture.

Version encastrée de la vitrine Teca.

Teca B est facile à installer dans des niches ou des passages inutilisés.

Le cadre est appliqué avec un système d'emboiture et peut être facilement remplacé pour n'importe quel besoin technique ou commercial.

La version à profondeur réduite (H) peut être insérée dans les séjours Wine Living®.



La Teca B è composta da due elementi distinti che sono codificati e quotati separatamente:

- Vetrina con struttura in alluminio
- Cornice di finitura in MDF/HPL

La cornice frontale viene applicata con bottoni a pressione pertanto la sostituzione è semplice ed immediata.

**I modelli TE-BH10 e TE-BH14 devono essere fissati alla parete utilizzando le staffe in dotazione.**

Teca B is made of two separate elements and references:

- Unit with aluminium structure
- MDF/HPL decorative frame.

The frame is mounted with a snap-on button system and therefore easy to replace.

*The TE-BH10, TE-BH14 models must be fixed to the wall with the provided brackets.*

Teca B est composé de deux éléments distincts qui ont des codes séparés:

- Vitrine avec structure en aluminium
- Cadre de finition en MDF / HPL

Le cadre/s de finition sont appliqué parmi des boutons pression donc le remplacement est simple et immédiat.

*Les modèles TE-BH10, TE-BH14 sont à fixer contre le mur avec les supports fournis.*

## OPTIONAL (Pag. 102)

Di serie su tutti i modelli

Standard on all models

Standard sur tous les modèles

Optional disponibili su tutti i modelli

Options available on all models

Disponible en option sur tous les modèles



OPT-RGB



OPT-CBD



OPT-ABK

## CARATTERISTICHE COSTRUTTIVE

Features · Caracteristiques de construction

Struttura in alluminio

Cornice in HPL / MDF

Porte scorrevoli con vetrocamera - protezione UV

Serratura con chiave

Fianchi e top in pannelli di schiuma poliuretano

Interni in alluminio

Illuminazione a LED bianco caldo (3000 K - 30 led/mt - 1,12 W / mt - 130 lumen / mt)

Compressore ad inverter

Refrigerazione statica e ventilata

Termoregolatore digitale

Sbrinamento automatico ed evaporazione automatica della condensa

Sistema antivibrazione

Guida riscaldata

Filtro a carboni attivi ricaricabile

Aluminium structure

HPL / MDF frame

Sliding doors in double glass - anti-UV protection

Lock with key

Sides and top panels polyurethane foam

Aluminium interior

Cold white daylight LED (3000 K - 30 led/mt - 1,12 W / mt - 130 lumen / mt)

Inverter compressor

Static and ventilated refrigeration

Digital temperature controller

Automatic defrosting and automatic evaporation system

Anti-vibration system

Heated rails

Rechargeable active carbon filter

Structure en aluminium

Cadre en HPL / MDF

Portes coulissantes en double vitre - protection anti UV

Serrure à clé

Côtés et top: panneaux de mousse de polyuréthane

Intérieur en aluminium

LED blanc day-light chaud (3000 K - 30 led/mt - 1,12 W / mt - 130 lumen / mt)

Compresseur onduleur

Réfrigération statique et ventilé

Thermorégulateur digital

Dégivrage et évaporation de la condensation automatiques

Système anti-vibration

Rails chauffés

Filtre à charbon actif rechargeable

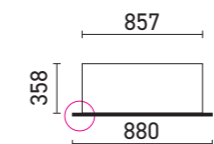
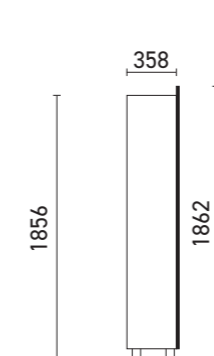
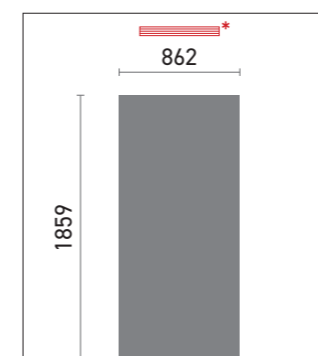
## Misure per incasso a parete

Built-in installation dimensions · Les dimensions pour l'encastrement au mur

Dimensioni nicchia per incasso a parete (TE-BH10/TE-BH14)

Recess dimensions for built-in installation (TE-BH10/TE-BH14)

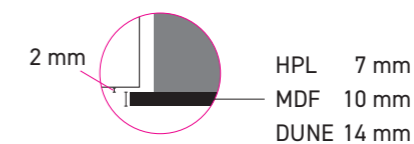
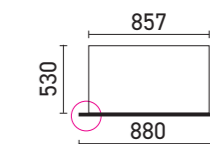
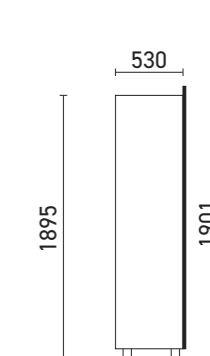
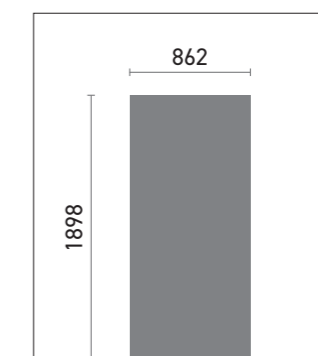
Dimensions de la niche (TE-BH10/TE-BH14)



Dimensioni nicchia per incasso a parete (TE-BM10/TE-BM14)

Recess measures for building-in (TE-BM10/TE-BM14)

Dimensions de la niche (TE-BM10/TE-BM14)


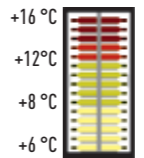
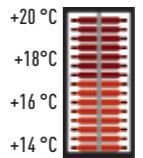
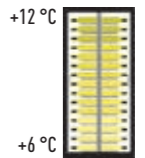
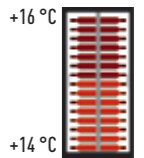






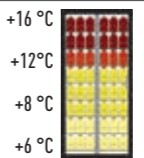
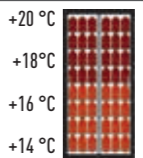
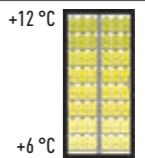
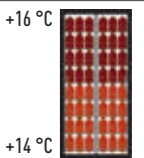

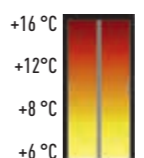
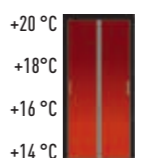
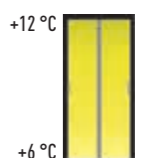
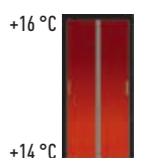







\* Prevedere nella parte alta della parete dove viene incassata la vetrina un'apertura di minimo 160 cm<sup>2</sup> che consenta la fuoriuscita dell'aria calda (solo TE-BH\*).

\* Include an opening of minimum 160 cm<sup>2</sup> above the niche where the cabinet is built in to allow discharge of warm air (TE-BH\* only).

\* Prévoir dans la partie supérieure de la niche dans laquelle on va encastrier la vitrine une ouverture de 160 cm<sup>2</sup> minimum en permettant l'échappement de l'air chaud (seulement pour TE-BH\*).

# Teca B

CODE	mm LxPxH	mm LxPxH	N. 0,75 LT H Ø	Energy Class	Pmax W I max A KWh annum	LIGHT	HFC	dB	V	Kg	m³	m³	OFF		ON	
													SET 6 °C TA 25°C	SET 14 °C TA 30°C	SET 6 °C TA 25°C	SET 14 °C TA 30°C
 TE-BH10	880 x 358 x 1862	1000 x 800 x 2060	60 H 370 Ø 93	293	F 150 W 1,2 A N 274	●●●	R 600 a 52	37	230 50-60Hz	97	116	1,7				
 TE-BM10	880 x 530 x 1863	1000 x 800 x 2060	120 H 370 Ø 90	540	F 424 W - N 452	●●●	R 600 a 85	39	230 50-60Hz	116	122	1,7				
 TE-BM12	880 x 530 x 1863	1000 x 800 x 2060	112 H 400 Ø 120	540	F 424 W - N 452	●●●	R 600 a 85	39	230 50-60Hz	116	122	1,7				
 TE-BH14	880 x 358 x 1862	1000 x 800 x 2060	OPT14 -	293	F 150 W 1,2 A N 274	●●●	R 600 a 52	37	230 50-60Hz	97	116	1,7				
 TE-BM14	880 x 530 x 1863	1000 x 800 x 2060	OPT14 -	540	F 424 W - N 452	●●●	R 600 a 85	39	230 50-60Hz	114	117	1,7				

C. Cornice esclusa · Frame not included · Cadre non inclus

S. Senza allestimento interno · Without inside fittings · Sans aménagement intérieur

OPT14 - Pag. 103



Le temperature riportate sono indicative e possono variare di (+ -) 2 °C.

Reported temperatures are approximate and may vary by (+ -) 2 °C. · Les températures indiquées sont approximatives et peuvent varier de (+ -) 2 °C.

## CORNICI TECA B

CODE	€ MO1	€ RAL9010 RAL9005 L20 L21 L22 L23	€ VO1 VO2 RAL*	€ L10 L11 L40 L50	€ DO1	€ Dune DRAL9010 DRAL9005 DVO1 DVO2	€ DFD1 DFD2 DRAL*	mm LxPxH	Kg	Kg	m³
TB1-	●	●	●	●	●	●	●	-	-	-	-

\* I colori RAL vengono realizzati su supporto di MDF in finitura opaca 20 gloss (finitura lucida 100 gloss su richiesta).

\* RAL colours are made on MDF 20-gloss matte finish (100-gloss finish available on request)

\* Les couleurs RAL sont réalisés sur support en MDF en finition matte 20 Gloss (ou bien sur demande brillante 100 Gloss).

## Di serie - Standard



### Filtro a carboni attivi

Filtro a carboni attivi ricaricabile. È possibile estrarre il filtro dalla vetrina e sostituire i carboni in pochi minuti. Permette un naturale ricircolo di aria nelle vetrine vino.

### Activated carbon filter

Rechargeable activated carbon filter. It is possible to remove the filter from the cabinet and replace the coals in few minutes. It allows a natural circulation of air in the wine showcase.

### Filtre à charbon actif

Filtre à charbon actif rechargeable. Il est possible d'enlever le filtre de la vitrine et de remplacer les charbons en quelques minutes. Il permet une circulation naturelle de l'air dans les vitrines à vins.

### Termoregolatore digitale

L'utilizzatore ha la possibilità di impostare la vetrina con o senza ventilazione interna e di conseguenza ottenere, all'interno dello stesso vano, una temperatura uniforme o differenziata per tutte le tipologie di vino.

### Digital temperature controller

The user can switch internal ventilation on or off to have – inside the same compartment – either the same compartment – either an even or differentiated temperature for all types of wine.

### Thermorégulateur numérique

L'utilisateur peut régler la vitrine avec ou sans ventilation interne et donc obtenir – dans le même compartiment – une température uniforme ou différenciée pour tous types de vin.

## Optional

### Controller RGB

Installazione impianto led RGB (30 led/m - 7,2 Wm - 550 lumen/m - 12 V) in sostituzione dei led bianchi standard. Telecomando per gestione colori, programmazione effetti ed intensità luminosa. Il colore bianco dei led RGB è bianco freddo (6.000-6.500 K).

### RGB controller

Replaces standard white LEDs with RGB LEDs. Various colours, lighting effects and dimming can be selected with the included remote control. RGB's white hue is very cool (6000-6500°K). We suggest not using the RGB LEDs for cold dish and cured meats/cheese units.

### Regulateur RGB

Installation système led RGB (30 led/m - 7,2 Wm - 550 lumen/m - 12 V) à la place des LEDs blancs standard. Télécommande pour la gestion des couleurs, effets de programmation et intensité lumineuse. La couleur blanche de la led RGB est un blanc froid (6.000-6.500 K).



OPT-RGB

### Controller bianco dinamico

Installazione impianto led BIANCO DINAMICO (140 led/m - 19,2 Wm - 2.000 lumen/m - 24 V) in sostituzione dei led bianchi standard. Telecomando per gestione colore bianco (variabile da bianco caldo 2700 K a bianco freddo 6000 K). Controllo intensità luminosa.

### Dinamic white controller

Installation of DYNAMIC WHITE (140 led/m - 19,2 Wm - 2.000 lumen/m - 24 V) setup in place of standard white LEDs. Remote control for white setting (ranging from warm white 2700 K to cold white 6000 K). Dimmer.

### Regulateur blanc dynamique

Installation système LED BLANC DYNAMIQUE (140 led/m - 19,2 Wm - 2.000 lumen/m - 24 V) à la place des LEDs blancs standard. Télécommande pour la régulation du blanc (variable de blanc chaud 2700 K à blanc froid 6000 K). Contrôle intensité éclairage.



OPT-CBD

### All black

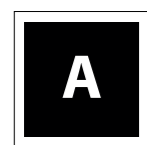
Verniciatura a polveri epossidiche colore nero opaco di tutte le parti metalliche interne (montanti, pannelli interni, accessori, piano) ed esterne (profili porte, telai, maniglie, carter). A seconda dei modelli, alcuni particolari tipo viti o reggimensole vengono mantenuti in finitura inox.

### All black

Black matte epoxy powder coating of all internal (beams, internal panels, accessories, shelf) and external (door profiles, frame, handles, flank) metal parts. Depending on model, some details i.e. screw caps or shelf supports remain in stainless steel finish.

### All black

Peinture en poudre époxy de couleur noir mat de toutes les parties métalliques internes (montants, panneaux internes, accessoires, dessus) et externes (profils de portes, cadres, poignées, carter). Selon les modèles, certains détails comme des vis ou les supports d'étagère sont conservés dans une finition en acier inoxydable.



OPT-ABK

### Porte colore nero

Verniciatura a polveri epossidiche colore Nero della parte esterna. MOD (profili porte, telaio di battuta delle porte, maniglie) TECA (profili porte maniglie).

### Door frame in black color

Black epoxy powder painting of the external part. MOD (door profile, frame, handles) TECA (door profile, handle).

### Portes en couleur noir

Laquage de l'extérieur avec vernis à poudre époxy noire. MOD (profilés de porte, châssis de porte, poignées) TECA (profilés, portes et poignées).



OPT-PCN

## OPTIONAL TECA - MOD \*14/24

Le vetrine \*14/24 della serie Teca e Mod vengono fornite senza allestimenti. È possibile personalizzare l'allestimento interno scegliendo uno o più optional tra quelli di seguito elencati.

The units \*14/24 of the Teca and Mod series are supplied without internal fittings. You can customize the interior by choosing one or more of the following options.

Les modules \*14/24 de la serie Teca et Mod sont fournis sans accessoires. Vous pouvez personnaliser l'intérieur en choisissant une ou plusieurs options parmi celles indiquées ci-dessous.

## Optional Teca - Mod M / C - 14 / 24



OPT-14T-BF  
OPT-14MP-BF

### Bottiglie frontali

Piano in plexiglas con staffette di fissaggio. Il sistema è regolabile in altezza con passo di 5 cm in funzione delle bottiglie inserite. Ogni piano può contenere 4 bottiglie.

### Front neck bottles

Perspex shelf with mounting brackets. The system is adjustable in height, shelves can be fitted every 5 cm, depending on how many and what kind of bottles you want to insert. Each shelf can hold 4 bottles.

### Bouteilles à col avant

Tablette en Plexy avec supports de montage. Le système est réglable en hauteur, les étagères peuvent être installées tous les 5 cm selon le nombre et le type de bouteilles que vous souhaitez insérer. Chaque étagère peut accueillir 4 bouteilles.



OPT-14T-BF-3  
OPT-14MP-BF-3

### Bottiglie frontali

Piano in plexiglas con staffette di fissaggio. Il sistema è regolabile in altezza con passo di 5 cm in funzione delle bottiglie inserite. Ogni piano può contenere 3 bottiglie Magnum.

### Front neck bottles

Perspex shelf with mounting brackets. The system is adjustable in height, shelves can be fitted every 5 cm, depending on how many and what kind of bottles you want to insert. Each shelf can hold 3 Magnum bottles.

### Bouteilles à col avant

Tablette en Plexy avec supports de montage. Le système est réglable en hauteur, les étagères peuvent être installées tous les 5 cm selon le nombre et le type de bouteilles que vous souhaitez insérer. Chaque étagère peut accueillir 3 bouteilles Magnum.



OPT-14T-BI  
OPT-14MP-BI

### Bottiglie inclinate

Struttura realizzata con laterali in plexiglas e tondini in alluminio. Questa struttura può essere posizionata a diverse altezze con interasse minimo di 20 cm. Può contenere fino 7 bottiglie classiche da 0,75 l oppure 4 bottiglie Magnum.

### Inclined bottles

Structure composed of Perspex sides and aluminum rods. This structure can be positioned at different heights with a minimum of 20 cm spacing. It can hold 7 standard 0,75 l bottles or 4 Magnum.

### Bouteilles inclinées

Structure avec latéraux en Plexy et tiges en aluminium. Cette structure peut être positionnée à des hauteurs différentes avec un minimum de 20 cm de distance. Elle peut accueillir 7 bouteilles classiques de 0,75 l ou 4 Magnum.



OPT-14-BO

### Bottiglie orizzontali

3 Kit composti da 8 tondini cadauno (totale 24 tondini). Con ogni kit è possibile esporre 3 file da 8 bottiglie (24 bottiglie totali) ed è regolabile in altezza ogni 10 cm.

### Horizontal bottles

3 kits made of 8 rods each (24 rods in total). Each kit stores 3 rows of 8 bottles (24 bottles total) and can be adjusted every 10cm in height.

### Bouteilles horizontales

3 Kits comprenant 8 tiges chacun (total 24 tiges). Avec chaque KIT on peut exposer 3 files de 8 bouteilles (24 bouteilles en total) et il est réglable en hauteur à chaque 10 cm.



OPT-14T-PR  
OPT-14MP-PR

### Piano regolabile

Piano regolabile in vetro temperato con reggi mensole. Il piano è regolabile con passo 5 cm. È molto utile per il posizionamento di bottiglie in verticale, bottiglie e decanter.

### Adjustable shelf

Tempered glass adjustable shelf with supports. The shelf can be adjusted in steps of 5 cm. It is very useful for positioning vertically bottles, glasses and decanters.

### Etagère réglable

Étagère réglable en verre trempé avec supports. L'étagère peut être installée chaque 5 cm. Il est très utile pour positionner verticalement les bouteilles, les verres et les carafes decanters.

## Optional Teca - Mod H - 14 / 24



OPT-14TH-BI  
OPT-14MPH-BI

### Bottiglie inclinate

Piano in plexiglass termoformato. Questo accessorio può essere posizionato a diverse altezze e può contenere 4 bottiglie da 0,75 cl.

### Tilted bottles

Thermoformed plexiglass ledge. This component can be positioned at different heights and can contain 4 0,75 l bottles.

### Bouteilles inclinées

Support bouteilles en plexiglas thermoformé. Cet accessoire peut être placé à différentes hauteurs et peut contenir 4 bouteilles de 0,75 cl.



OPT-14TH-BI-3  
OPT-14MPH-BI-3

### Bottiglie inclinate

Piano in plexiglass termoformato. Questo accessorio può essere posizionato a diverse altezze e può contenere 3 bottiglie da 0,75 cl.

### Tilted bottles

Thermoformed plexiglass ledge. This component can be positioned at different heights and can contain 3 0,75 l bottles.

### Bouteilles inclinées

Support bouteilles en plexiglas thermoformé. Cet accessoire peut être placé à différentes hauteurs et peut contenir 3 bouteilles de 0,75 cl.



OPT-14H-BO

### Bottiglie orizzontali

4 Kit composti da 4 tondini cadauno (totale 16 tondini). Con un kit è possibile esporre 4 file da 4 bottiglie (16 bottiglie totali) ed è regolabile in altezza ogni 10 cm.

### Horizontal bottles

4 kits made of 4 rods each (16 rods in total). Each kit stores 4 rows of 4 bottles (16 bottles total) and can be adjusted every 10cm in height.

### Bouteilles horizontales

4 Kits comprenant 4 tiges chacun (total 16 tiges). Avec chaque KIT on peut exposer 4 files de 4 bouteilles (16 bouteilles en total) et il est réglable en hauteur à chaque 10 cm.



OPT-14TH-PR  
OPT-14MPH-PR

### Piano regolabile

Piano regolabile in vetro temperato con reggi mensole. Il piano è regolabile con passo 5 cm. È molto utile per il posizionamento di bottiglie in verticale e bicchieri.

### Adjustable shelf

Tempered glass adjustable shelf with supports. The shelf can be adjusted in steps of 5 cm. It is very useful for positioning vertically bottles and glasses.

### Etagère réglable

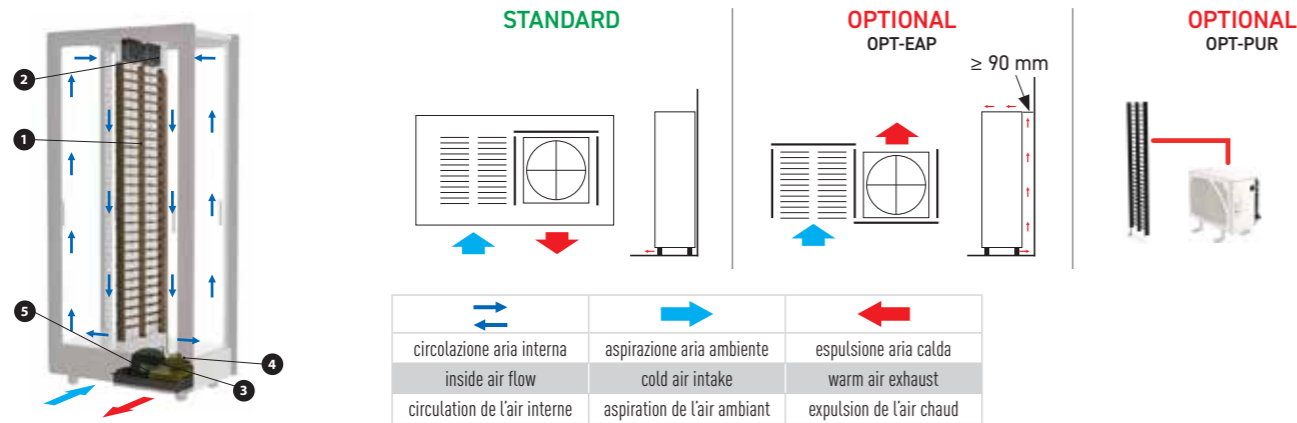
Étagère réglable en verre trempé avec supports. L'étagère peut être installée chaque 5 cm. Il est très utile pour positionner verticalement les bouteilles et les verres.

IMPIANTO A REFRIGERAZIONE CENTRALE (brevettato) - condensazione ventilata

Installato su tutte le vetrine profondità (510 - 530 mm)

CENTRAL COOLING SYSTEM (patented) · Installed on all cabinets with (510 - 530 mm) depth

INSTALLATION DE RÉFRIGÉRATION CENTRALE (brevétée) - condensation ventilée · Installé dans les vitrines de profondeur (510 - 530 mm)



La serpentina di raffreddamento ① e le ventole di aereazione interna ② sono inserite al centro della vetrina all'interno dei pannelli di alluminio. Il compressore ③, il condensatore orizzontale con ventola a pala premente ④ e la vasca per l'evaporazione della condensa ⑤ sono inseriti in una speciale vasca ribassata. Con questa soluzione, pur installando un compressore importante (1/4 hp), l'altezza della base è limitata (150 mm) in quanto viene utilizzato lo spazio inferiore dove sono inseriti i piedi (40 mm). La circolazione dell'aria di condensazione avviene dalla parte inferiore frontale.

The cooling coil ① and the internal fans ② are installed in the middle of the cabinet inside the aluminium panels. The compressor ③, the horizontal condensing unit, the pushing fan ④ and the vat for the evaporation of the condensation water ⑤ are placed in a special lowered tank. With this solution, despite installing an high power compressor (1/4 hp), the height of the base is limited (150 mm) as it takes up the lower space where feet are located (40 mm). Condensation air circulates from the bottom front part.

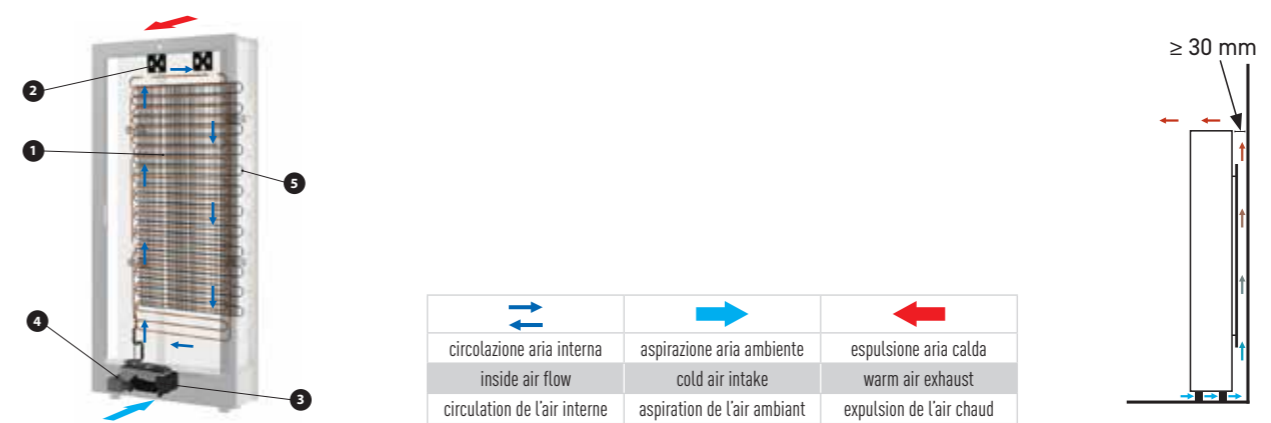
Le serpentin de refroidissement ① et les ventilateurs internes ② sont insérés au milieu de la vitrine à l'intérieur des panneaux d'aluminium. Le compresseur ③, l'unité de condensation horizontale, le ventilateur avec la lame à pression ④ et le bassin de l'évaporation de l'eau de condensation ⑤ sont placés dans une cuve spéciale rébaissée. Avec cette solution, même avec un compresseur de grande puissance (1/4 HP), la hauteur de la base est limité (150 mm), car on utilise l'espace inférieur où se trouvent les pieds (40 mm). La circulation de l'air de condensation est soufflé à travers la partie inférieure avant.

IMPIANTO A REFRIGERAZIONE POSTERIORE - CONDENSAZIONE STATICA

Installato su tutte le vetrine profondità (350 - 362 mm)

REAR COOLING SYSTEM - static condensation · Installed on all cabinets with (350 - 362 mm) depth

SYSTÈME DE RÉFRIGÉRATION ARRIÈRE - condensation statique · Installé dans toutes les vitrines en profondeur (350 - 362 mm)



La serpentina di raffreddamento ① e le ventole di aereazione interna ② sono posizionate all'interno del vano refrigerato dietro il pannello posteriore in alluminio. Il compressore ad inverter ③ e la vasca per l'evaporazione della condensa ④ sono inseriti nella base inferiore. Il condensatore statico ⑤ è installato nel retro della vetrina. Il raffreddamento del condensatore avviene per convezione senza l'ausilio di ventole. L'aria ambiente passa sotto la base e sale nello spazio tra il retro della vetrina ed il muro, si scalda ed esce dall'alto.

The cooling coil ① and the internal aeration fans ② are placed inside the refrigerated compartment, behind the aluminum back panel. The inverter compressor ③ and the evaporation pan ④ are placed in the lower base. The static condenser ⑤ is installed in the back of the cabinet. The condenser cools down due to convection without the use of fans. Ambient air comes through under the base and rises in the gap between the back of the cabinet and the wall, gets warm and exits from the top.

Le serpentin de refroidissement ① et les ventilateurs internes ② sont positionnés à l'intérieur du compartiment réfrigéré derrière le panneau du fond en aluminium. Le compresseur onduleur inverter ③ et le réservoir d'évaporateur de condense ④ sont insérés dans la base inférieure. Le condensateur statique ⑤ est installé à l'arrière de la vitrine. Le refroidissement du condenseur se fait par convection sans l'aide de ventilateurs. L'air passe sous la base et s'élève dans l'espace entre l'arrière de la vitrine et le mur, il se réchauffe et s'échappe vers l'haut.

Espulsione aria posteriore · Air exhaust at rear · Sortie d'air arrière

CODE		
OPT-EAP	Inserimento di deflettori che convogliano l'aria calda nel lato posteriore. È necessario lasciare uno spazio di almeno 9 cm tra la vetrina ed il muro ed un'apertura nella parte superiore della vetrina che consenta l'espulsione dell'aria calda.	Insertion of deflectors which send the hot air to the back. A gap of at least 9 cm must be left between the cabinet and the rear wall and the corresponding top part must be left open to allow the expulsion of the hot air.
OPT-PUR	Le vetrine sono sprovviste di unità condensatrice. Tutte le vetrine vengono predisposte con valvola termostatica di serie. Le tubazioni per l'allacciamento alla linea frigorifera sono nella parte inferiore della vetrina. È necessario prevedere una linea di scarico per l'acqua di condensa e l'alimentazione elettrica.	The units are provided without condensing unit. They are supplied with thermostatic valve as standard. The pipes for the connection to the refrigerating line are in the lower part of the unit. It is necessary to provide a discharge pipe for the condensing water and the power supply.

Unità remota silenziata (optional)

SILENCED REMOTE UNIT (OPTION) · UNITÉ DÉPORTÉE SILENCIEUSE

Predisposizione unità remota · Setting for remote compressor · Prevision de compresseur déplacé

OPT-PUR	Le vetrine sono sprovviste di unità condensatrice. Tutte le vetrine vengono predisposte con valvola termostatica di serie. Le tubazioni per l'allacciamento alla linea frigorifera sono nella parte inferiore della vetrina. È necessario prevedere una linea di scarico per l'acqua di condensa e l'alimentazione elettrica.	The units are provided without condensing unit. They are supplied with thermostatic valve as standard. The pipes for the connection to the refrigerating line are in the lower part of the unit. It is necessary to provide a discharge pipe for the condensing water and the power supply.	Les vitrines ne sont pas équipés avec l'unité de condensation. Ils sont livrés avec vanne thermostatique en standard. Les tuyaux pour le raccordement à la ligne de production de froid sont dans la partie inférieure de la vitrine. Il est nécessaire de prévoir un tuyau d'évacuation de l'eau de condensation et l'alimentation électrique.
---------	---	---	---

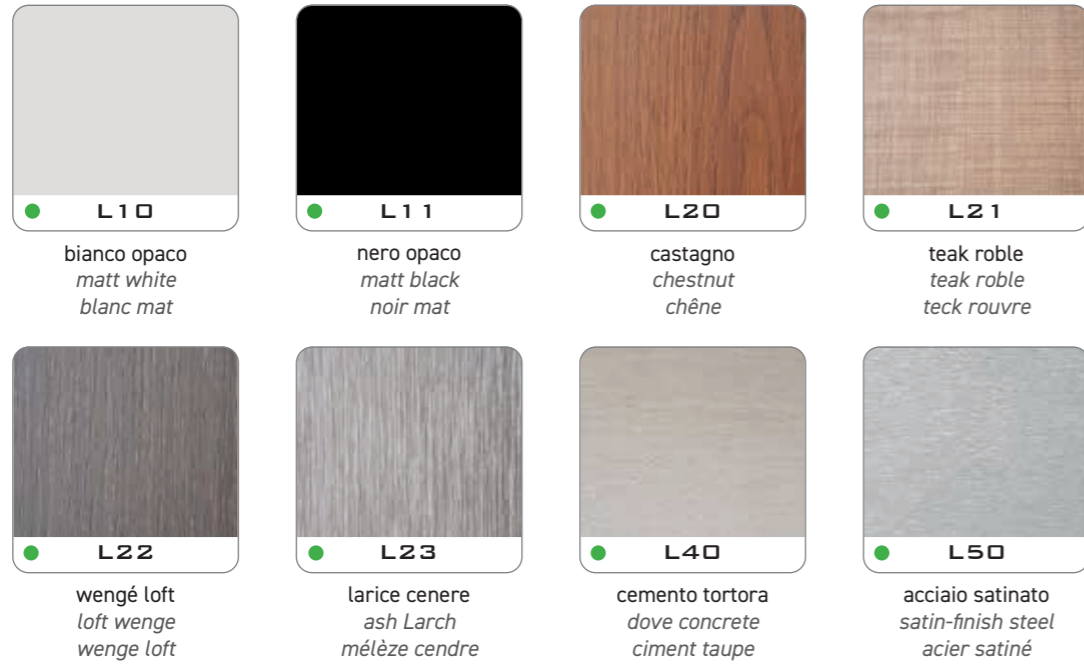
CODE	N. modules	mm L x P x H		HP	HFC			* - 10 °C (TA 32)		 10 m - 5 m
GAS R134a										
OPT-UR01-134	1	930 x 575 x 690	Tecumseh AE 4440 Y	1/3	R134a	230 / 1 / 50	504	611	1/4 - 3/8	27 - 33
OPT-UR02-134	2	930 x 575 x 690	Tecumseh CAJ 4461 Y	1/2	R134a	230 / 1 / 50	667	882	1/4 - 1/2	28 - 34
OPT-UR03-134	3	930 x 575 x 690	Tecumseh CAJ 4511 Y	1	R134a	230 / 1 / 50	1123	1670	3/8 - 5/8	30 - 36

Le potenze sono state calcolate per una linea frigorifera non superiore a 15 metri · Compressor power is calculated considering a distance not higher than 15 meters

Puissance du compresseur est calculée en tenant compte d'une distance ne dépassant pas 15 mètres



HPL laminato alta pressione • high pressure laminate • stratifiés haute pression



Verniciatura a liquido • Liquid paint finish • Laquage par peinture liquide



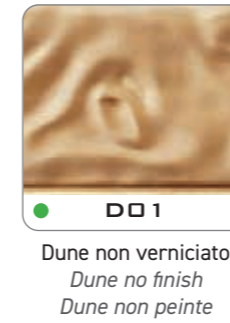
MDF non verniciato • No finish MDF • MDF non peinte



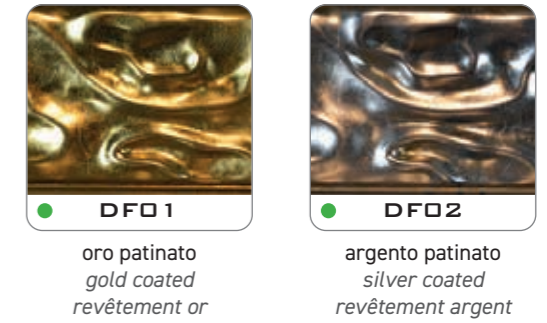
Verniciatura a liquido (Dune) • Liquid paint finish (Dune) • Laquage par peinture liquide (Dune)



Dune non verniciato • Dune no finish • Dune non peinte



































Rivestimento in foglia (Dune) • Leaf finish (Dune)





 <b>RAL 1001</b> BEIGE	 <b>RAL 1002</b> SAND YELLOW	 <b>RAL 1003</b> SIGNAL YELLOW	 <b>RAL 1006</b> MAIZE YELLOW	 <b>RAL 1007</b> DAFFODIL YELLOW	 <b>RAL 5020</b> OCEAN BLUE	 <b>RAL 6005</b> MOSS GREEN	 <b>RAL 6011</b> RESEDA GREEN	 <b>RAL 6019</b> PASTEL GREEN	 <b>RAL 7000</b> SQUIRREL GREY
 <b>RAL 1011</b> BROWN BEIGE	 <b>RAL 1014</b> IVORY	 <b>RAL 1015</b> LIGHT IVORY	 <b>RAL 1019</b> GREY BEIGE	 <b>RAL 1024</b> OCHRE YELLOW	 <b>RAL 7001</b> SILVER GREY	 <b>RAL 7003</b> MOSS GREY	 <b>RAL 7004</b> SIGNAL GREY	 <b>RAL 7006</b> BEIGE GREY	 <b>RAL 7011</b> IRON GREY
 <b>RAL 1034</b> PASTEL YELLOW	 <b>RAL 2000</b> YELLOW ORANGE	 <b>RAL 2003</b> PASTEL ORANGE	 <b>RAL 2010</b> SIGNAL ORANGE	 <b>RAL 3004</b> PURPLE RED	 <b>RAL 7030</b> STONE GREY	 <b>RAL 7032</b> PEBBLE GREY	 <b>RAL 7035</b> LIGHT GREY	 <b>RAL 7036</b> PLATINUM GREY	 <b>RAL 7042</b> TRAFFIC GREY A
 <b>RAL 3005</b> WINE RED	 <b>RAL 3007</b> BLACH RED	 <b>RAL 3009</b> OXIDE RED	 <b>RAL 3012</b> BEIGE RED	 <b>RAL 3017</b> ROSE	 <b>RAL 8002</b> SIGNAL BROWN	 <b>RAL 8007</b> FAWN BROWN	 <b>RAL 8014</b> SEPIA BROWN	 <b>RAL 8017</b> CHOCOLATE BROWN	 <b>RAL 8019</b> GREY BROWN
 <b>RAL 3031</b> ORIENT RED	 <b>RAL 4001</b> RED LILAC	 <b>RAL 4004</b> CLARET VIOLET	 <b>RAL 4009</b> PASTEL VIOLET	 <b>RAL 5003</b> SAPPHIRE BLUE	 <b>RAL 8022</b> BLACK BROWN	 <b>RAL 8025</b> PALE BROWN	 <b>RAL 8028</b> TERRA BROWN	 <b>RAL 9001</b> CREAM	 <b>RAL 9002</b> GREY WHITE
 <b>RAL 5004</b> BLACK BLUE	 <b>RAL 5005</b> SIGNAL BLUE	 <b>RAL 5008</b> GREY BLUE	 <b>RAL 5012</b> LIGHT BLUE	 <b>RAL 5014</b> PIGEON BLUE	 <b>RAL 9003</b> SIGNAL WHITE	 <b>RAL 9004</b> SIGNAL BLACK	 <b>RAL 9005</b> JET BLACK	 <b>RAL 9010</b> PURE WHITE	 <b>RAL 9016</b> TRAFFIC WHITE

I colori stampati in questa cartella sono indicativi  
The colours printed and shown in this folder are merely indicative  
Les coloris imprimés ici sont indicatifs

CODE	Codice	Code	Code
	Temperatura (UR 50%)	Temperature (UR 50%)	Température (UR 50%)
	Tensione	Voltage	Tension
	Assorbimento	Absorption	Absorption
	Consumo KWh annui	kWh consumption per year	Consommation kWh annuelle
	Classe energetica	Energy efficiency rating	Classe énergie
<b>Class</b>	Classe climatica	Climate class	Classe climatique
	Pressione acustica Leq (h 155 cm - d. 100 cm)	Leq sound pressure level (h 155 cm - d 100 cm)	Leq niveau pression acoustique (h 155 cm - d 100 cm)
	Capacità	Capacity	Capacité
	Gas refrigerante	Refrigerant gas	Gaz réfrigérant
	Luce	Light	Lumière
	Led bianco caldo (3000 K - 30 led/mt - 1,12 W / mt - 130 lumen / mt)	brightwhite warm LED (3000 K - 30 led/mt - 1,12 W / mt - 130 lumen / mt)	LED blanc chaud (3000 K - 30 led/mt - 1,12 W / mt - 130 lumen / mt)
	Led bianco naturale (4000 K - 30 led/mt - 7,2 W / mt - 572 lumen / mt)	White natural daylight LED (4000 K - 30 led/mt - 7,2 W / mt - 572 lumen / mt)	LED blanc day-light naturel (4000 K - 30 led/mt - 7,2 W / mt - 572 lumen / mt)
	Led blu	Blue LED	LED bleue
	Controller RGB (30 led/mt - 7,2 W / mt - 550 lumen / mt)	RGB controller (30 led/mt - 7,2 W / mt - 550 lumen / mt)	Regulateur RGB (30 led/mt - 7,2 W / mt - 550 lumen / mt)
	Controller bianco dinamico (2700/6000 K - 140 led/mt - 19,2 W / mt - 2000 lumen / mt)	Dinamic white controller (2700/6000 K - 140 led/mt - 19,2 W / mt - 2000 lumen / mt)	Regulateur blanc dynamique (2700/6000 K - 140 led/mt - 19,2 W / mt - 2000 lumen / mt)
	Lato posteriore vetrina	Showcase back side	Face postérieure vitrine
	Ante in vetro	Glass doors	Porte en verre
	Pannello cieco	Blank panel	Panneau borgne
	Numero piani (base compresa)	Number of shelves (including base)	Nombre de tablettes (base comprise)
	Bottiglie	Bottles	Bouteilles
	Numero bottiglie da 0,75 Lt	Number of bottles 0,75 lt.	Quantité bouteilles 0,75 lt.
	Altezza e diametro massimo bottiglie	Maximum height and diameter of the bottles	Hauteur et diamètre maximum des bouteilles
	Presente	Present	Présent
-	Assente / dato non disponibile	Absent / data not available	Absent / information non disponible
	Dimensioni nette	Net dimensions	Dimensions nettes
	Dimensioni con imballo	Dimensions including packaging	Dimensions avec emballage
	Dimensioni con imballo su pedana	Dimensions including packing on pallet	Dimensions avec emballage sur palette
	Peso netto	Net weight	Poids net
	Peso con imballo	Weight with packaging	Poids avec emballage
	Peso con imballo su pedana	Weight with packing on pallet	Poids avec emballage sur palette
	Volume con imballo	Volume with packaging	Volume avec emballage
	Volume con imballo su pedana	Volume with packaging on pallet	Volume avec emballage sur palette
	Imballo in legno	Wooden packaging	Emballage en bois
	Numero colli	Number of packagings	Quantité colis